

ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ ԵՎ ՎԱՐԿ FINANCES AND CREDIT ՕՃԻ ԲԱՆԸ ԵՎ ԵԺԱՅԵԹ

Բաժնում ներկայացված են պետական ֆինանսների վիճակագրությունը, կազմակերպությունների գործունեության ֆինանսական ցուցանիշները, դրամավարկային և բանկային համակարգը բնութագրող վիճակագրական տվյալները:

Պետական ֆինանսներ: Պետական ֆինանսների վիճակագրության տեղեկատվական բազան ձևավորված է ԼՂՀ ֆինանսների նախարարության ԼՂՀ ազգային վիճակագրական ծառայությանը տրամադրած պետական և համայնքի բյուջեների կատարման մասին հաշվետվությունների հիման վրա:

ԼՂՀ բյուջետային համակարգը բաղկացած է պետական և համայնքի բյուջեներից: Պետական և համայնքի բյուջեները պետության և տեղական ինքնակառավարման մարմիններին՝ ԼՂՀ Սահմանադրությամբ և օրենքներով վերապահված լիազորությունների իրականացման համար անհրաժեշտ դրամական միջոցների ձևավորման և ծախսման որոշակի ժամանակահատվածի ֆինանսական ծրագրերն են:

Բյուջետային եկամուտներն անվերադարձ կարգով օրենսդրությանը համապատասխան պետական և տեղական ինքնակառավարման մարմինների դրամական միջոցներն են:

Բյուջետային ծախսերը պետական և տեղական ինքնակառավարման մարմինների խնդիրների և գործառնությունների ֆինանսական ապահովմանն ուղղված դրամական միջոցներն են:

Բյուջեների հավելուրդը եկամուտների գերազանցման մեծությունն է ծախսերի նկատմամբ:

Բյուջեների պակասուրդը ծախսերի գերազանցման մեծությունն է եկամուտների նկատմամբ:

Պետական բյուջեի պակասուրդի ֆինանսավորման աղբյուրները ներքին և արտաքին աղբյուրներից ներգրավված փոխառու միջոցներն են:

ԼՂՀ համայնքային բյուջեն իր մեջ ներառում է ԼՂՀ պետական, համայնքների բյուջեների ցուցանիշները: Նշված բյուջեների համախմբման ընթացքում կրկնակի հաշվառումից խուսափելու համար հաշվի չեն առնվում դրանց միջև ներքին տրանսֆերտները:

Կազմակերպությունների գործունեության ֆինանսական ցուցանիշները: Կազմակերպությունների ֆինանսների վիճակագրությունն իր մեջ ներառում է ԼՂՀ ազգային վիճակագրական ծառայության կողմից ընտրանքային կարգով ընտրված հանրապետության խոշոր և միջին առևտրային կազմակերպությունների գործունեության ֆինանսական արդյունքների, վճարունակության, միջոցների կազմի, ինչպես նաև հաշվարկների վիճակի վերաբերյալ տեղեկատվությունը:

The section represents the statistics of state finances, the indicators of credit and bank systems, the financial indicators of organizations activities.

State finances. Informational base of statistics of state finances is formed on the basis of reports on implementation of state and municipal budgets submitted to National Statistical Service of NKR by the Ministry of Finance of NKR.

Budgetary system of the Nagorno-Karabakh Republic consists of state and municipal budgets. State and community budgets are financial programs of budget formation and spending for a certain period for implementation of authorization of the state and local self-governmental bodies given by the constitution and law.

The budget revenues are non-repayable funds of state and local self-governmental bodies in compliance with law.

The budget expenses are the funds directed to tasks and operations of state and local self-governmental bodies of financial provisions.

Budget surplus is the value of income exceeding over the expenditure.

Budget deficit – the value of expenditure exceeding over the income.

Budget deficit financing sources – funds attracted from internal and external sources.

Consolidated budget of NKR consists of state budget, of regional budget. In the process of consolidation inter-budgetary transfers are not considered.

Financial indicators of organizations activity. Finance statistics of organizations contains the indicators reflecting the results of financial activity, solvency, property status and status of calculation of large and medium-size commercial organizations of NKR which are selected by sampling method by National Statistical Service of NKR. Data collection is implemented on the basis of state statistical reporting forms.

Նախագահը պետական ֆինանսների վիճակագրությունը, կազմակերպությունների գործունեության ֆինանսական ցուցանիշները, դրամավարկային և բանկային համակարգը բնութագրող վիճակագրական տվյալները:

Պետական ֆինանսներ: Պետական ֆինանսների վիճակագրության տեղեկատվական բազան ձևավորված է ԼՂՀ ֆինանսների նախարարության ԼՂՀ ազգային վիճակագրական ծառայությանը տրամադրած պետական և համայնքի բյուջեների կատարման մասին հաշվետվությունների հիման վրա:

ԼՂՀ բյուջետային համակարգը բաղկացած է պետական և համայնքի բյուջեներից: Պետական և համայնքի բյուջեները պետության և տեղական ինքնակառավարման մարմիններին՝ ԼՂՀ Սահմանադրությամբ և օրենքներով վերապահված լիազորությունների իրականացման համար անհրաժեշտ դրամական միջոցների ձևավորման և ծախսման որոշակի ժամանակահատվածի ֆինանսական ծրագրերն են:

Բյուջետային եկամուտներն անվերադարձ կարգով օրենսդրությանը համապատասխան պետական և տեղական ինքնակառավարման մարմինների դրամական միջոցներն են:

Բյուջետային ծախսերը պետական և տեղական ինքնակառավարման մարմինների խնդիրների և գործառնությունների ֆինանսական ապահովմանն ուղղված դրամական միջոցներն են:

Բյուջեների հավելուրդը եկամուտների գերազանցման մեծությունն է ծախսերի նկատմամբ:

Բյուջեների պակասուրդը ծախսերի գերազանցման մեծությունն է եկամուտների նկատմամբ:

Պետական բյուջեի պակասուրդի ֆինանսավորման աղբյուրները ներքին և արտաքին աղբյուրներից ներգրավված փոխառու միջոցներն են:

ԼՂՀ համայնքային բյուջեն իր մեջ ներառում է ԼՂՀ պետական, համայնքների բյուջեների ցուցանիշները: Նշված բյուջեների համախմբման ընթացքում կրկնակի հաշվառումից խուսափելու համար հաշվի չեն առնվում դրանց միջև ներքին տրանսֆերտները:

Կազմակերպությունների գործունեության ֆինանսական ցուցանիշները: Կազմակերպությունների ֆինանսների վիճակագրությունն իր մեջ ներառում է ԼՂՀ ազգային վիճակագրական ծառայության կողմից ընտրանքային կարգով ընտրված հանրապետության խոշոր և միջին առևտրային կազմակերպությունների գործունեության ֆինանսական արդյունքների, վճարունակության, միջոցների կազմի, ինչպես նաև հաշվարկների վիճակի վերաբերյալ տեղեկատվությունը:

ՊԵՏԱԿԱՆ ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ

STATE FINANCES

ГОСУДАРСТВЕННЫЕ ФИНАНСЫ

190. ԼՂՀ ՀԱՄԱՆՄԵՐՎԱԾ ԲՅՈՒՋԵՆ
CONSOLIDATED BUDGET OF NKR
КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ БЮДЖЕТ НКР

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ձևի վրա)

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Համախմբված բյուջեի եկամուտներ և պաշտոնական տրանսֆերտներ* Consolidated budget revenues and official transfers*	4569.8	6440.4	9309.7	12149.7	15065.2	21045.1	Այժմիսի և ինքնուրույն ծախսերի միջոցառումներ ի նպատակով ձեռնարկված և իրականացված ձեռնարկները
այդ թվում՝ of which:							â õîì ÷-èñèà:
Հարկային եկամուտներ Tax incomes	2394.0	3308.9	5199.9	7862.1	10204.4	12744.5	Í àèíñáúà àìõíáú
Պետական և տեղական տուրքեր Government and local duties	245.6	357.4	424.1	427.9	450.2	505.6	Áìñóààðñóàáííúà è ì àñóí úà í íøèèí ú
Ոչ հարկային եկամուտներ Non tax incomes	582.0	765.7	898.9	936.5	1067.8	2254.1	Í áí àèíñáúà àìõíáú
Պարտադիր սոցապահովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	-	-	-	-	-	4474.3	Í áÿçàòàèúí úà àúí èàòú í í ñòèàèúí í ì ó í àáñ-á-áí èþ
Լապիտալի գործառնություններից եկամուտներ Incomes from capital transactions	314.8	541.0	550.6	781.4	736.8	1066.6	Áìõíáú í ò ííàðàòè è ñ èàí èòàèíí
Սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամի եկամուտներ** Social insurance fund's receipts **	1033.4	1467.4	2236.2	2141.8	2606.0	-	Áìõíáú áí ñóààðñóàáí í íáí òíí àà ñòèàèúí í áí ñòàòí ááí èÿ**
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	13693.4	16101.4	22884.3	28786.7	34442.7	51706.3	Ðàñòòàú – àñááí
այդ թվում՝ of which:							â õîì ÷-èñèà:
Պետական բյուջե State budget	9599.0	11270.0	17396.9	22618.4	27135.9	48998.2	Áìñóààðñóàáí í ú è áþàèàò
Համայնքների բյուջեներ Municipal budgets	686.7	863.8	981.6	1137.5	1698.6	2708.1	Í áúèí úà áþàèàòú
Սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամ State fund of the social insurance	3407.6	3967.6	4505.8	5030.7	5608.2	-	Áìñóààðñóàáí í ú è òíí à ñòèàèúí í áí ñòàòí ááí èÿ
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	-9123.6	-9661.0	-13574.6	-16637.0	-19377.5	-30661.2	Áàòèèèò(-), í òí òèèèò(+)

* Պետական բյուջեի եկամուտները հաշվարկված են առանց տարևսկզբի ազատ մնացորդի:
State budget income do not contain the free balance at the beginning of year.

Áìõíáú áí ñóààðñóàáí í íáí áþàèàòú í à àèèþ-áþò ñáíáíáí ú è ñòàòí è í à íà-àèí áí àà.

** Սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամի բյուջեի տվյալները բերված են առանց ՊԲ զինծառայողների կենսաթոշակների:

Data of state fund of the social insurance budget are given without pensions to military men AD.

Ááí í úà áþàèàòú áí ñóààðñóàáí í íáí òíí àà ñòèàèúí í áí ñòàòí ááí èÿ í òèàáááí ú ááç í áí ñè è áí áí í ñèòàèèò è Ò .

ԼՂՀ ՀԱՄԱԽՄԲՎԱԾ ԲՅՈՒՋԵՆ
CONSOLIDATED BUDGET OF NKR
КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ БЮДЖЕТ НКР

	2009		
	մլն դրամ i եւ. ձձձի իձ	%-ով ՀՆԱ-ի նկատմամբ In % to GDP À %-ձձ Ե ÀÀİ	
Համախմբված բյուջեի եկամուտներ և պաշտոնական տրանսֆերտներ* Consolidated budget revenues and official transfers*	22185.1	21.7	ÀİԾİÀÙ Ե İԾԵԵԵÀԵÛİ ÙÀ ՕԾÀİ ԽՕÀԾԾÙ Եİ İ ԽԵԵÀԵԾİÀÀİ İ İÀİ ÀԲÀԵÀԾÀ*
այդ թվում of which:			À Ծİİ +-ԵÑԵÀ:
Հարկային եկամուտներ Tax incomes	13610.6	13.3	İ ÀԵİÀİÀÙÀ ÀİԾİÀÙ
Պետական և տեղական տուրքեր Government and local duties	468.5	0.4	Àİ ԽՕÀÀԾՈÀÀİ İ ÙÀ Ե İ ÀՈՐİ ÙÀ İ İԾԵԵİ Ù
Այլ եկամուտներ Other incomes	1714.5	1.7	İ Ծİ+-ԵÀ ÀİԾİÀÙ
Պարտադիր սոցապահովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	5681.5	5.6	İ ÀÝÇÀԾÀԵÛİ ÙÀ ÀÛİԵÀԾÙ İ İ ԽԾԵÀԵÛİ İİ Ó İÀÀİ À-Àİ ԵԲ
Պաշտոնական դրամաշնորհներ Official transfers	710.0	0.7	İ ԾԵԵԵÀԵÛİ ÙÀ ՕԾÀİ ԽՕÀԾԾÙ
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	56244.2	55.0	ԾÀÑԾՕÀÙ – ÀÑÀÀİ
այդ թվում of which:			À Ծİİ +-ԵÑԵÀ:
Պետական բյուջե State budget	53790.6	52.6	Àİ ԽՕÀÀԾՈÀÀİ İ ÙԵ ÀԲÀԵÀԾ
Համայնքների բյուջեներ Municipal budgets	2453.6	2.4	İ ÀÙԵİ ÙÀ ÀԲÀԵÀԾÙ
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	-34059.1	-33.3	ÀÀԾԵԾԵԾ(-), İ ԾİԾԵԾԵԾ(+)

191. ԼՂՀ ՀԱՄԱԽՄԲՎԱԾ ԲՅՈՒՋԵՆ
CONSOLIDATED BUDGET OF NKR
КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ БЮДЖЕТ НКР

(ՀՆԱ-ի նկատմամբ, %)
(in % to GDP)

(Ե ÀÀİ, %)

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Համախմբված բյուջեի եկամուտներ և պաշտոնական տրանսֆերտներ* Consolidated budget revenues and official transfers*	13.5	15.0	18.1	19.6	21.3	24.1	ÀİԾİÀÙ Ե İԾԵԵԵÀԵÛİ- İ ÙÀ ՕԾÀİ ԽՕÀԾԾÙ Եİ İ ԽԵԵÀԵԾİÀÀİ İ İÀİ ÀԲÀԵÀԾÀ*
այդ թվում of which:							À Ծİİ +-ԵÑԵÀ:
Հարկային եկամուտներ Tax incomes	7.1	7.7	10.1	12.7	14.4	14.6	İ ÀԵİÀİÀÙÀ ÀİԾİÀÙ
Պետական և տեղական տուրքեր Government and local duties	0.7	0.8	0.8	0.7	0.6	0.6	Àİ ԽՕÀÀԾՈÀÀİ İ ÙÀ Ե İ ÀՈՐİ ÙÀ İ İԾԵԵİ Ù
Ոչ հարկային եկամուտներ Non tax incomes	1.7	1.8	1.7	1.5	1.5	2.6	İ Àİ ÀԵİÀİÀÙÀ ÀİԾİÀÙ
Պարտադիր սոցապահովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	-	-	-	-	-	5.1	İ ÀÝÇÀԾÀԵÛİ ÙÀ ÀÛİԵÀԾÙ İ İ ԽԾԵÀԵÛİ- İ İİ Ó İÀÀİ À-Àİ ԵԲ

* Պետական բյուջեի եկամուտները հաշվարկված են առանց տարեկզբի ազատ սնացորդի:
 State budget income do not contain the free balance at the beginning of year.
 ÀİԾİÀÙ Àİ ԽՕÀÀԾՈÀÀİ İ İÀİ ÀԲÀԵÀԾÀ İÀ ÀԵԵԲ-ÀԲՕ ԽÀİÀİÀİ ÙԵ İՈÀՕİԵ İÀ İÀ-ÀԵİ ÀİÀÀ.

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և վարկի օճակները

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Կապիտալի գործառնություններից եկամուտներ Incomes from capital transactions	0.9	1.3	1.1	1.3	1.1	1.2	Աճի և վարկի օճակները
Սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամի եկամուտները Social insurance fund's receipts	3.0	3.4	4.4	3.5	3.7	-	Աճի և վարկի օճակները Օճի և վարկի օճակները
Օսպանք, ընդամենը Expenditures, total	40.4	37.6	44.5	46.5	48.7	59.3	Ճանձնագր – անաճ
այդ թվում՝ of which:							աճի և վարկի օճակները:
Պետական բյուջե State budget	28.3	26.3	33.9	36.5	38.3	56.2	Աճի և վարկի օճակները
Համայնքների բյուջեներ Municipal budgets	2.0	2.0	1.9	1.8	2.4	3.1	Ի սկզբի սկզբնական
Սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամ State fund of the social insurance	10.1	9.3	8.8	8.1	7.9	-	Աճի և վարկի օճակները Օճի և վարկի օճակները
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	-26.9	-22.6	-26.4	-26.9	-27.4	-35.2	Աճի և վարկի օճակները (-), ի՞նչ օճակները (+)

192. ԼՂՀ ՊԵՏԱԿԱՆ ԲՅՈՒՋԵՆ
STATE BUDGET OF NKR
ԱՃ և վարկի օճակները և վարկի օճակները

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ձևի վրա)

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Ընդամենը եկամուտներ և պաշտոնական տրանսֆերտներ Income and official transfers total	3170.1	4590.2	6570.1	9387.1	11640.7	19911.7	Աճի և վարկի օճակները և վարկի օճակները – անաճ
այդ թվում՝ of which:							աճի և վարկի օճակները:
Ընթացիկ եկամուտներ Current incomes	2868.9	4069.2	6050.8	8686.9	11167.7	18996.4	Օճակները և վարկի օճակները
որոնցից՝ of which:							ե՞նչ օճակները:
Հարկային եկամուտներ Tax incomes	2213.4	3156.3	5010.3	7663.9	9989.7	12462.5	Ի սկզբի սկզբնական
այդ թվում՝ of which:							աճի և վարկի օճակները:
ավելացված արժեքի հարկ value added tax	1000.6	1379.4	2369.6	4386.2	6153.7	6864.1	Ի սկզբի սկզբնական – ի՞նչ օճակները
ակցիզային հարկ excise tax	189.4	302.4	351.5	271.3	188.0	351.2	Օճակները և վարկի օճակները
շահութահարկ profits tax	235.8	317.6	384.3	511.1	805.4	907.7	Ի սկզբի սկզբնական
եկամտահարկ income tax	394.1	556.0	901.8	1085.1	1209.1	1532.0	Ի սկզբի սկզբնական և վարկի օճակները
գույքահարկ property tax	4.4	2.0	-	-	-	-	Ի սկզբի սկզբնական
հողի հարկ land tax	6.1	2.2	-	-	-	-	Ի սկզբի սկզբնական և վարկի օճակները
հաստատագրված վճարներ fixed payments	115.8	148.4	176.2	300.3	333.8	422.5	Ի սկզբի սկզբնական և վարկի օճակները
բնական պաշարների օգտագործման և բնապահպանման վճարներ payments for the utilization of natural resources and nature protection	102.1	215.3	245.4	310.3	380.2	427.8	Ի սկզբի սկզբնական և վարկի օճակները

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕճԻԱԻՄՆ Ե ԵԾԱՅԵԾ

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
առևտրի հարկ sales tax	144.3	214.2	370.0	389.7	504.7	1111.2	ՕԻԾԱԻԱՍԵ ԻԱԵԻԱ
ավտոմոբիլային ճանապարհների շինարարության, նորոգման և պահպանման համար կատարվող հատկացումներ payments for motor roads' construction, repair and upkeep	-	-	183.5	237.8	310.4	401.3	ԻԵԱԾԱԵԸ, ԻՆՕՒԱԻՆ-ՅԵԱԻ ԻՍ ԻԱ ՈԾԻԵ-ՕԵՄՈՒԻ, ԾԱԻ ԻԻՕ Ե ՄԻԾԱԻ ԱԻ ԵԱ ԱՅՈՒ-Ի ԻԱԵՄՆ ՍԾ ԱԻԾԻԱ
հանրային ծառայությունների կարգավորման պարտադիր վճար obligatory payment for public service regulation	-	-	-	-	-	35.1	ԻԱՎՇԱԾԱԵՄԻ ՍԱ ԻԵԱԾԱԵԸ ԱԵՅ ԾԱՅՕԵԾԻԱԻ ԵՅ ԻԱՍԱՆՈՒՅԱԻ ԻՍՕ ՕՆԵՕԱ
ռոյալթի royalty	-	-	-	-	-	181.8	ԾԻՅԵԾԵ
այլ հարկային եկամուտներ other tax incomes	20.8	18.7	28.1	172.1	104.4	227.8	ԱԾՕԱԵԱ ԻԱԵԻԱԻԱՍԱ ԱԻԾԻԱՍ
Պետական տուրքեր Government duties	193.8	304.9	367.0	368.3	379.5	421.8	ԱԻՆՕԱԾՈՒՅԱԻ ԻՍ ԻԻՅԵԻ Ս
Պարտադիր սոցալա-հովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	-	-	-	-	-	4474.3	Ի ԱՎՇԱԾԱԵՄԻ ՍԱ ԱՍԻ ԵԱՍՍ ԻԻ ՄԻՕԵԱՄՆ ԻԻ Օ ԻԱՄԻ Ա-ԱԻ ԵՅ
Ոչ հարկային եկամուտներ Non tax incomes	461.7	607.9	673.6	654.8	798.6	1637.8	Ի ԱԻ ԵԵԻԱԻԱՍԱ ԱԻԾԻԱՍ
այդ թվում՝ of which:							Ա ՕԻԻ -ԵՆԵԱ:
իրավաբանական անձանց կապիտալում կատարված ներդրումներից ստացվող շահաբաժիններ dividends from investments made in legal person's assets	173.2	200.6	367.1	149.4	53.3	231.6	ԱԵԱԵԱԻԱՍ, ԻԻԵՕ-ԱԻ ԻՍ ԻՕ ԱԵԻԱԵ-Ի ԵԸ ԻՆՕՒԱՆՕԵԱԻ-ԻՍՕ Ա ԵԱԻԵՕԱԵԱ ԽԾԵԱԵ-ԱՆԵՕ ԵԵՕ
պետական մարմինների գույքի վարձակալության վճար payments from state property lease	86.3	145.6	190.8	204.1	165.1	115.1	ԻԵԱԾԱ ԸԱ ԵՄ ԻԵՄԻԱԱԻ ԵԱ ԱԻՆՕԱԾՈՒՅԱԻ ԻԻԱԻ ԵԻ ՕՒԱՆՈՒԱ
պետության կողմից տրված վարկերի օգտագործման դիմաց վճարներ payments for credits using from government	-	13.5	7.5	15.2	9.5	-	ԻԵԱԾԱ ԸԱ ԵՄ ԻԵՄԻԱԱԻ ԵԱ Ի ԾԱԻՆՕԱԵԱԻ ԻՍՕ ԱԻՆՕԱԾՈՒՅԱԻ ԵԾԱԵՕԻԱ
պետության տրված վարկերի վերադարձից մուտքեր receipts from return given by the state of the credits	-	47.4	44.8	149.0	87.4	519.6	ԻԻՆՕՒԵԱԻ ԵՅ ԻՕ ԱԻՇԱԾԱՕԱ, ԻԾԱԻՆ-ՕԱԵԱԻ ԻՍՕ ԱԻՆՕ-ԱԾՈՒՅԱԻ ԵԾԱԵՕԻԱ
բռնագանձված և տիրազրկված գույքի իրացումից մուտքեր arrivals from forfeit and ownerless property realization	1.9	4.5	1.2	0.8	-	-	ԻԻՆՕՒԵԱԻ ԵՅ ԻՕ ԾԱԵԸՇԱԾԵԸ ԵԻԻ ՕՆԵԻԱԱԻ ԻԻԱԻ Ե ԱՆՈՒՇԻ ԻԻԱԻ ԵԻ ՕՒԱՆՈՒԱ
իրավախախտումների համար գործադիր և դատական մարմինների կողմից կիրառվող պատժամիջոցներից մուտքեր և պարտաճանձից arrivals from exaction and penalties	40.2	32.9	47.8	45.2	80.7	92.7	ԻԻՆՕՒԵԱԻ ԵՅ ԻՕ ՇՕԾԱՕԻԱ Ե ԻԱԻ ԵԸ
ավտոմոբիլային ճանապարհների շինարարության, նորոգման և պահպանման համար կատարվող հատկացումներ payments for motor roads' construction, repair and upkeep	138.0	153.4	-	-	-	-	ԻԵԱԾԱԵԸ, ԻՆՕՒԱԻՆ-ՕԵԱԻ ԻՍ ԻԱ ՈԾԻԵ-ՕԵՄՈՒԻ, ԾԱԻ ԻԻՕ Ե ՄԻԾԱԻ ԱԻ ԵԱ ԱՅՈՒ ԻԱԵՄՆ ՍԾ ԱԻԾԻԱ
կադաստրի գործառնություններից եկամուտներ incomes from the activities of cadastre	-	-	-	-	-	128.8	ԱԻԾԻԱՍ ԻՕ ԱՅՕԱԵՄԻ ԻՆՕԸ ԵԱԱՆՈՒԾԱ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և վարկի մասին տվյալները

	2009		
	մլն դրամ mln. drams ի էլ. ձևի վրա	%-ով ՀՆԱ-ի նկատմամբ In % to GDP Ա %-ը է ԱԱԻ	
Եկամտահարկ income tax	1832.5	1.8	Ի 1.8 տոկոսով
հաստատագրված վճարներ fixed payments	498.5	0.5	Օճի մասին 0.5 տոկոսով
բնօգտագործման և բնապահպանման վճարներ payments for the utilization of natural resources and nature protection	420.8	0.4	Ի 0.4 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
առևտրի հարկ sales tax	1230.0	1.2	Օճի մասին 1.2 տոկոսով
ավտոմոբիլային ճանապարհների շինարարության, նորոգման և պահպանման համար կատարվող հատկացումներ payments for motor roads' construction, repair and upkeep	428.9	0.4	Ի 0.4 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
հանրային ծառայությունների կարգավորման պարտադիր վճար obligatory payment for public service regulation	193.0	0.2	Ի 0.2 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
ռոյալթի royalty	6.8	0.0	Ծրային
այլ հարկային եկամուտներ other tax incomes	164.0	0.2	ձեռք բերված 0.2 տոկոսով
Պետական տուրքեր Government duties	379.7	0.4	Տուրքերի մասին 0.4 տոկոսով
Պարտադիր սոցապահովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	5681.5	5.6	Ի 5.6 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
Այլ եկամուտներ Other incomes	1174.0	1.1	Ի 1.1 տոկոսով
այդ թվում` of which:			առաջին խմբի:
իրավաբանական անձանց կապիտալում կատարված ներդրումներից ստացվող շահաբաժիններ dividends from investments made in legal person's assets	173.2	0.2	Օճի մասին 0.2 տոկոսով
պետական մարմինների գույքի վարձակալության վճար payments from state property lease	60.7	0.0	Ի 0.0 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
պետության տրված վարկերի վերադարձից մուտքեր receipts from return given by the state of the credits	21.2	0.0	Ի 0.0 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
իրավախախտումների համար գործադիր և դատական մարմինների կողմից կիրառվող պատժամիջոցներից մուտքեր arrivals from exaction and penalties	196.6	0.2	Ի 0.2 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ
կադաստրի գործառնություններից եկամուտներ incomes from the activities of cadastre	146.4	0.1	Օճի մասին 0.1 տոկոսով
անտառանյութի իրացումից մուտքեր incomes from realization of wood	72.2	0.1	Ի 0.1 տոկոսով ընդհանուր օճի մեջ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և ԲՈՒՄ Ե ԵԺԱԵԾ

	2009		
	մլն դրամ mln. drams Ի ԵՒ. ԱԺԱԻ Ա	%-ով ՀՆԱ-ի նկատմամբ In % to GDP Ա %-ա՞՞ Ե ԱԱԻ	
այլ եկամուտներ other incomes	503.7	0.5	ԻԺԻ-ԵԱ ԱԻԺԻԱՍ
Պաշտոնական դրամաշնորհներ Official transfers	710.0	0.7	Ի ՕԵԾԵԱԵՄԻ ԱՅ ԾԺԱԻ ՈՃԱԾԾՍ
Միջպետական վարկ Interstate credit	33139.9	32.4	Ի ԱԵԱԻ ՈՃԱԾՈՒԱԻ Ի ՍԵ ԵԺԱԵԾ
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	55098.5	53.8	ԾԱՈՒԻԱՍ – ԱՆԱԻ
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	-33847.7	-33.0	ԱՎՕԵԾԵԾ(-), ԻԺԻ ՕԵԾԵԾ(+)
Պակասուրդի ֆինանսավորման աղբյուրները Deficit financing sources	1270.3	1.2	ԵՈՒԻ-Ի ԵԵԵ ՕՃԻԱԻ ՈՃԻԱԻ ԵՅ ԱՎՕԵԾԵԾ
այդ թվում՝ of which:			Ա ՕԻԻ -ԵՆԵԱ:
Բյուջետային միջոցների տարեսկզբի մնացորդ The rest of budgetary funds at the beginning of year	1191.0	1.2	Ի ՈՒՈԻ Ե ԱՐԱԵՈԻ ՍԾ ՈՃԱՈՒԱ Ի Ա Ի Ա-ԱԵԻ ԱՆԱ
վարկերի վերադարձից մուտքեր Receipt of the returned credits	79.3	0.0	Ի ԻՈՒԻ ԵԱԻ ԵՅ ԻԾ ԱԻՇԱԾԱԾ ԵԺԱԵԾԻԱ

193. ԼՂՀ ՊԵՏԱԿԱՆ ԲՅՈՒՋԵՆ
STATE BUDGET OF NKR
ԱԻ ՈՃԱԾՈՒԱԻ Ի ՍԵ ԱՐ ԱԵԱԾ Ի ԵԺ

(ՀՆԱ-ի նկատմամբ, %)
(in % to GDP)

(Ե ԱԱԻ, %)

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Ընդամենը եկամուտներ և պաշտոնական տրանսֆերտներ Incomes and official transfers total	9.4	10.7	12.8	15.2	16.4	22.8	ԱԻԺԻԱՍ Ե Ի ՕԵԾԵԱԵՄԻ ԱՅ ԾԺԱԻ ՈՃԱԾՈՒԱԻ – ԱՆԱԻ
այդ թվում՝ of which:							Ա ՕԻԻ -ԵՆԵԱ:
Ընթացիկ եկամուտներ Current incomes	8.5	9.5	11.8	14.0	15.8	21.8	ՕՎԵԾՍԵԱ ԱԻԺԻԱՍ
որոնցից՝ of which:							ԵՇ Ի ԵԾ:
Հարկային եկամուտներ Tax incomes	6.5	7.4	9.8	12.4	14.1	14.3	Ի ԱԵԻ ԱՆԱՍ ԱԻԺԻԱՍ
այդ թվում՝ of which:							Ա ՕԻԻ -ԵՆԵԱ:
ավելացված արժեքի հարկ value added tax	3.0	3.2	4.6	7.1	8.7	7.9	Ի ԱԵԻ Ա Ի Ա ԱԻ ԱԱԵԱԻ Ի ՕՐ ՈՒԵԻ Ի ՈՒ
ակցիզային հարկ excise tax	0.6	0.7	0.7	0.4	0.3	0.4	ԱԵԾԵՇ Ի Ե Ի ԱԵԻ Ա
շահութահարկ profits tax	0.7	0.7	0.7	0.8	1.1	1.0	Ի ԱԵԻ Ա Ի Ա Ի ԾԵԱՍԵՍ
եկամտահարկ income tax	1.2	1.3	1.8	1.8	1.7	1.8	Ի Ի ԱԻԺԻԱԻ ՍԵ Ի ԱԵԻ Ա
գույքահարկ property tax	-	-	-	-	-	-	Ի ԱԵԻ Ա Ի Ա ԵԻ ՕՍԱՈՒՈՒԻ
հողի հարկ land tax	-	-	-	-	-	-	Ի ԱԵԻ Ա Ի Ա ՇԱԻ ԵՐ
հաստատագրված վճարներ fixed payments	0.3	0.3	0.3	0.5	0.5	0.5	ՕԵԵՆԵԺԻԱԻ Ի ՍԵ Ի ԵԺԱԵԾ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕճԻԱԻՄՆ Ե ԵԾԱՅԵԾ

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
բնական պաշարների օգտագործման և բնապահպանման վճարներ payments for the utilization of natural resources and nature protection	0.3	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	ԻճձձձԵ ՇՁ ԵՄԻԻԵՄԻԱԻԻԵՁ ԻԾԵԾԻԱԻՄԾ ԾՁՁԾՁՁ Ե ԻՁ ԻԾԾԱԻՕ ԻԾԵԾԻԱՄ
առևտրի հարկ sales tax	0.4	0.5	0.7	0.6	0.7	1.3	ՕԻԾՁԻԱՄԵ ԻՁԵԻՁ
ավտոմոբիլային ճանապարհների շինարարության, նորոգման և պահպանման համար կատարվող հատկացումներ payings for motor roads' construction, repair and upkeep	-	-	0.4	0.4	0.4	0.5	ԻճձձձԵ, ԻՁՁԱՁՁ- ՁԵԱԻԻՄՁ ԻՁ ԻՁԾԻԵ- ՕՁԵՄՁՁԻ, ԾՁԻ ԻԻՕ Ե ՄԾԾԱԻԱԻԵՁ ԾՁԻ ԻԻՁԵՄՄ ՄԾ ԾԻԾԻՁ
հանրային ծառայությունների կարգավորման պարտադիր վճար obligatory payment for public service regulation	-	-	-	-	-	0.0	ԻԱՄԾՁՁԵՄՄ ՄՁ ԻճձձձԵ ԾԵՄ ԾՁՁՕԵԾԻԱԻԵՄ ԻԱՄՁՁՁԱԻԻՄՁ ԾՁԵՁ
ռոյալթի royalty	-	-	-	-	-	0.2	ԾԻՄԵԾԵ
այլ հարկային եկամուտներ other tax incomes	0.1	0.0	0.1	0.3	0.1	0.3	ՁԾԾՁԵՁ ԻՁԵԻՁԱՄՁ ԾԻԾԻԱՄ
Պետական տուրքեր Government duties	0.6	0.7	0.7	0.6	0.5	0.5	ԱԻՁՁՁԾՁՁԱԻԻՄՁ ԻՄՁԵԵԻՄ
Պարտադիր սոցապահովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	-	-	-	-	-	5.1	Ի ԱՄԾՁՁԵՄՄ ՄՁ ԾՁԻ ԾՁԾՁԵՄՄ ԻԻՕ ԻԱՄՁ Ծ-ԱԻԵՄ
Ոչ հարկային եկամուտներ Non tax incomes	1.4	1.4	1.3	1.1	1.1	1.9	Ի ԱԻՁԵԻՁԱՄՁ ԾԻԾԻԱՄ
այդ թվում՝ of which:							Ձ ԾԻԻ -ԵՁԵՁ:
իրավաբանական անձանց կապիտալում կատարված ներդրումներից ստացվող շահաբաժիններ dividends from investments made in legal person's assets	0.5	0.5	0.7	0.3	0.1	0.3	ՁԵՁԵՁԱԻ ԱՄ, ԻԻԵՕ- -ԱԻԻՄՁ ԻՁ ԾԵԻՁԵԱԻԵԵ ԻՁՁԱՁՁՁԵԱԻԻՄՁ ՁԵԱԻԵՁՁԵՁ
պետական մարմինների գույքի վարձակալության վճար payments from state property lease	0.3	0.3	0.4	0.3	0.2	0.1	Իճձձ ՇՁ ԵՄԻԻԵՄԻԱԻԻԵՁ ԱԻՁՁՁԾՁՁԱԻԻՄՁ ԵԻՕՄՁՁ
պետության կողմից տրված վարկերի օգտագործման դիմաց վճարներ payments for credits using from government	-	0.0	0.0	0.0	0.0	-	Իճձձ ՇՁ ԵՄԻԻԵՄԻԱԻԻԵՁ ԻԾՁԱԻՁՁՁԵԱԻԻՄՁ ԱԻՁՁՁԾՁՁԱԻԻ ԵԾՁՁԵՕԻՁ
պետության տրված վարկերի վերադարձից մուտքեր receipts from return given by the state of the credits	-	0.1	0.1	0.3	0.1	0.6	ԻԻՁՁԻԵԱԻԵՄ ԻՕ ԱԻԾՁՁՁ, ԻԾՁԱԻՁ- ՕՁՁԵԱԻԻՄՁ ԱԻՁ- ՁՁՁՁԱԻԻ ԵԾՁՁԵՕԻՁ
բռնագանձված և տիրազրկված գույքի իրացումից մուտքեր arrivals from forfeit and ownerless property realization	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	ԻԻՁՁԻԵԱԻԵՄ ԻՕ ԾՁՁԵԾՁՁԵԵ ԵԻԻՕԵՁԵԻԱԻԻԻՁ Ե ԱՁՁՁԻԾԻԱԻ ԵԻՕՄՁՁ
իրավասխալումների համար գործադիր և դատական մարմինների կողմից կիրառվող պատժամիջոցներից մուտքեր arrivals from exaction and penalties	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	ԻԻՁՁԻԵԱԻԵՄ ԻՕ ՕԾՁՁՕԻՁ Ե ԻԱԻԵԵ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և արժույթի և օժանդակություններ

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Ձեռնարկություններին և կազմակերպություններին տրվող սուբսիդիաներ Subsidies paid to organization and enterprises	1323.8	1503.7	1155.5	1824.2	2081.4	1505.6	Նոսնեթե, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Պետական բյուջեից համայնքների բյուջեներին տրվող դոտացիաներ Dotations paid out of state budget to regional budgets	342.1	534.3	592.6	518.8	672.5	1076.5	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Թոշակներ Pensions	320.5	594.9	611.9	652.9	671.6	7420.3	Ի արժույթ
Կրթաթոշակներ Scholarships	53.1	60.5	72.8	87.3	107.3	109.0	Նոսնեթե
Նպաստներ Allowances	451.1	440.1	769.6	996.9	1024.8	2437.6	Ի արժույթ
ԼՂՀ Ազգային ժողովի պատգամավորների ծախսերի փոխհատուցում Reimbursement of costs of NK R National Assembly deputies	5.9	5.9	5.9	5.9	5.9	5.9	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Ընթացիկ ներքին այլ տրանսֆերտային վճարներ Current internal and other transfer payments	-	-	-	994.4	894.4	56.4	Օճի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Գրասենյակային ծախսեր Office expenditures	107.6	104.4	100.7	105.4	122.1	120.5	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Գույքի և սարքավորումների ձեռքբերում Stock purchasing outlay	165.0	174.0	279.3	363.5	468.9	1007.8	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Փափուկ գույքի և հանդերձանքի ձեռքբերում Purchasing of soft implement and uniform	42.5	86.3	139.2	59.1	93.9	98.8	Ի արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Դեղորայք և վիրակապային նյութեր Medicines and bandaging materials	52.7	55.6	66.1	53.8	57.9	93.2	Ի արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Սննդի ձեռքբերման ծախսեր Food products purchasing outlay	130.8	130.1	124.0	135.5	138.9	149.0	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Գործուղումներ և ծառայողական ուղևորություններ Business trips and service trips	36.3	31.5	41.9	55.9	72.4	85.2	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Սննդամթերքի տրանսպորտի պահպանման ծախսեր Business transport maintenance expenditures	271.3	317.2	323.0	272.9	278.3	339.1	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Քաղաքային հեռախոսների բաժանորդային վճար Municipal telephone rental fee	13.7	12.0	12.2	13.6	12.7	15.2	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ
Հեռախոսային կապի այլ միջոցների բաժանորդային վճար Rental fee of other communication facilities	14.0	12.2	16.3	17.7	16.4	18.4	Վերականգնողական, ասիթե-թաթի և արժույթի և օժանդակություններին տրվող սուբսիդիաներ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճիւնն է ըծաթծ

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Միջքաղաքային խոսակցությունների վճար Long-distance calls fee	30.6	49.9	53.7	58.9	60.8	80.4	Ի ըծծ շծ ի ձթծծծծծծ ծծծծծծ
Կապի այլ ծառայությունների ձեռքբերման ծախսեր Expenditures of other communication services	28.0	21.3	24.8	30.9	36.3	46.0	Ծծծծծծ իծ իծիծծ ծծծծծ ձծծծ
Վառելիքի և ջեռուցման ծախսեր Fuel and heating costs	129.1	114.2	142.2	162.7	193.6	234.8	Ծծծծծծ իծ ծիծծծծ ծծծծծծ
Էլեկտրաէներգիայի ծախսեր Electricity expenditures	108.8	109.8	95.3	96.6	100.1	117.7	Ծծծծծծ իծ յծծծծծիծծծ
Ջրմուղ-կոյուղուց օգտվելու վարձի վճարման ծախսեր Water supply and sewage system services expenditures	6.2	5.3	5.4	4.8	4.6	5.4	Ծծծծծծ իծ իծծծծ ծծծծծ ձիծծծծ ծծծծծծծծծ
Այլ կոմունալ ծախսեր Other communal expenditures	6.2	7.5	141.0	140.5	122.1	141.0	Իծիծծ ըիծ իծիծծ ծծծծծ
Շենքերի, շինությունների և բնակարանների վարձակալության ծախսեր Lease of buildings, constructions and flats	11.7	16.4	23.0	22.2	31.7	33.0	Ծծծծծծ իծ ձծիծ ծծծծծ, ձիծծծծ ծծծծծծ
Արտագերատեսչական պահպանության ծախսեր Off-department security expenditures	10.3	11.2	13.7	38.7	39.4	61.4	Ծծծծծծ իծ ձիծծծ իծծծիծծ ծծծծծ
ԼՂՀ Ազգային ժողովի պատգամավորների նստաշրջանային ծախսեր Sessional expenses of NKR National Assembly deputies	2.0	1.9	2.0	2.0	3.0	3.0	Պծծծիծ իծ ձծծծ Իծծծիծ ձիծծծիծ
Ծառայությունների ձեռքբերման ծախսեր Expenditures on procurement of services	53.7	80.3	73.7	96.4	126.7	230.7	Ծծծծծծ իծ իծիծծծծծ ծծծծ
Այլ ներկայացուցչական ծախսեր Other representation expenditures	26.0	30.4	39.8	40.7	42.3	50.6	Իծիծծ իծ ձծծծ ծծծծծծծ ծծծծծ
ԼՂՀ կառավարության պահուստային ֆոնդ NKR state emergency fund	295.2	346.2	423.7	520.8	728.0	837.7	Ծծծծիծ իծ ծիծ իծծծծծծծ Իծ
Այլ ծախսեր Other expenditures	3541.6	3991.3	6512.2	6183.4	7470.4	11933.7	Իծիծծ ձծծծ
Կապիտալ շինարարության ծախսեր Major construction's expenditures	2175.1	2279.6	3950.2	7291.3	8770.3	12790.4	Ծծծծծծ իծ ըծիծ ծծծծծծ
Կապիտալ նորոգման ծախսեր General overhaul expenditures	-	13.0	-	-	-	-	Ծծծծծծ իծ ծիծծծիծ իծ ծիծ

**ՊԵՏԱԿԱՆ ԲՅՈՒՋԵԻ ԾԱԽՍԵՐՆ ԸՍՏ ԾԱԽՍԵՐԻ ՏՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ ԴԱՍԱԿԱՐԳՄԱՆ
EXPENDITURES OF STATE BUDGET BY ECONOMIC CLASSIFICATION OF EXPENDITURES
ՃԱՆՈՒ ԱՍ ԱՆՈՒՅՈՒՆՈՒՄԻ Ի Ի ԱՐՔԵՐՈՒՄԻ Ի ԿՐԻՏԻ Ի Ի ԵՎՈՒՄԻ Ե
ԵՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ ԾԱՆՈՒ ԱՆ Ա**

	2009		
	(մլն դրամ) (mln. drams) (i ԵՄ. Ժճի և քրեական)	%-ով ընդամենի նկատմամբ In % to total Վ %-ձեռք է բերվում	
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	55098.5	100.0	Ծախսեր – ընդամենը
1. Ընթացիկ ծախսեր 1. Current expenditures	41539.4	75.4	1. Օպերատիվ ծախսեր
Աշխատավարձ Wage	9908.3	18.0	Շահագործական ծախսեր
Պարտադիր սոցիալական ապահովության վճարներ Compulsory social insurance contributions	1273.8	2.3	Ի պարտադիր սոցիալական ապահովության համակարգում
Ծախսեր ապրանքների և ծախսերի Acquisition of goods and services	6458.7	11.7	Ի պարտադիր սոցիալական ապահովության համակարգում
Տոկոսավճարներ Interest payment	-	-	Արտաքին ծախսեր
ներքին տոկոսավճարներ internal	-	-	Արտաքին ծախսեր
արտաքին տոկոսավճարներ external	-	-	Արտաքին ծախսեր
Սուբսիդիաներ Subsidies	114.5	0.2	Նոստրոն
Դրամաշնորհներ Transfers	5587.3	10.1	Օճի և քրեական
Սոցիալական նպաստներ և կենսաթոշակներ Expenditures of social pensions and allowances	14738.2	26.8	Նոստրոն և ինքնաբերական
Այլ ծախսեր Other expenditures	3458.6	6.3	Ի պարտադիր սոցիալական ապահովության համակարգում
2. Ոչ ֆինանսական ակտիվների հետ գործառնություններ 2. Transactin with non financial assets	13559.1	24.6	2. Ի պարտադիր սոցիալական ապահովության համակարգում
Ոչ ֆինանսական ակտիվների գծով ծախսեր Expenditure of non-financial assets	13727.8	24.9	Ծախսեր ի պարտադիր սոցիալական ապահովության համակարգում
Ոչ ֆինանսական ակտիվների օտարումից մուտքեր Receipts from sale of non-financial assets	-168.7	-0.3	Ի պարտադիր սոցիալական ապահովության համակարգում

**197. ՊԵՏԱԿԱՆ ԲՅՈՒՋԵԻ ԾԱԽՍԵՐՆ ԸՍՏ ԾԱԽՍԵՐԻ ՏՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ ԴԱՍԱԿԱՐԳՄԱՆ
EXPENDITURES OF STATE BUDGET BY ECONOMIC CLASSIFICATION OF EXPENDITURES in % to total
ՃԱՆՈՒ ԱՍ ԱՆՈՒՅՈՒՆՈՒՄԻ Ի Ի ԱՐՔԵՐՈՒՄԻ Ի ԿՐԻՏԻ Ի Ի ԵՎՈՒՄԻ Ե
ԵՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ ԾԱՆՈՒ ԱՆ Ա**

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Ծախսեր – ընդամենը

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և վարկի է ծածած

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Քաղաքային հեռախոսների բաժանորդային վճար Municipal telephone rental fee	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.0	Ասիական օճի է ծածած աճի և վարկի է ծածած
Հեռախոսային կապի այլ միջոցների բաժանորդային վճար Rental fee of other communication facilities	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	Ասիական օճի է ծածած էի և վարկի է ծածած
Միջքաղաքային խոսակցությունների վճար Long-distance calls fee	0.2	0.3	0.3	0.2	0.2	0.2	Ի օճի է ծածած և վարկի է ծածած
Կապի այլ ծախսերի ծախսեր Expenditures on other services of communication	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	Ծախսեր և վարկի է ծածած օճի է ծածած
Վառելիքի և ջնուցման ծախսեր Fuel and heating costs	1.0	0.8	0.7	0.6	0.6	0.5	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Էլեկտրաէներգիայի ծախսեր Electricity expenditures	0.9	0.8	0.5	0.4	0.3	0.2	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Ջրմուղ-կոյուղուց օգտվելու վարձի վճարման ծախսեր Water supply and sewage system services expenditures	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Այլ կոմունալ ծախսեր Other communal expenditures	0.1	0.1	0.7	0.5	0.4	0.3	Ի օճի է ծածած և վարկի է ծածած
Շենքերի, շինությունների և բնակարանների վարձակալության ծախսեր Lease of buildings, constructions and flats	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Արտագնապաշտպանության պահպանության ծախսեր Off-department security expenditures	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
ԼՂՀ Ազգային ժողովի պատգամավորների նստաշրջանային ծախսեր Sessional expenses of NKR National Assembly deputies	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Նստաշրջանային ծախսեր և վարկի է ծածած
Ծախսեր ծախսերի ծախսեր Expenditures on procurement of services	0.4	0.6	0.4	0.4	0.4	0.5	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Այլ ներկայացուցչական ծախսեր Other representation expenditures	0.2	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	Ի օճի է ծածած և վարկի է ծածած
ԼՂՀ կառավարության պահուստային ֆոնդ NKR state emergency fund	2.4	2.4	2.1	0.1	2.4	1.7	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Այլ ծախսեր Other expenditures	28.8	27.5	32.2	23.8	24.2	23.8	Ի օճի է ծածած և վարկի է ծածած
Կապիտալ շինարարության ծախսեր Major construction's expenditures	17.7	15.7	19.5	28.1	28.4	25.5	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած
Կապիտալ նորոգման ծախսեր General overhaul expenditures	-	0.1	-	-	-	-	Ծախսեր և վարկի է ծածած և վարկի է ծածած

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕճԻ ԱՐ ԵՍ ԵԺԱԵԹ

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
տեղական վճար local payments	-	4.0	6.4	5.4	8.8	7.8	Ի ամի տա աւի եթօւ
վարկերից մուտքեր incomes from credits	-	-	37.1	47.9	26.4	30.9	Ի ինօի եաի էյ իօ եժաեթի ա
2007թ. վարկեր credits 2007	-	-	-	-	-	334.7	եժաեթօւ 2007ա.
այլ ոչ հարկային եկամուտներ other non tax incomes	6.2	5.7	2.7	6.3	4.7	15.0	Ի ծի-եա իաի աեի աւա աիօի աւ
Լրացիտայի գործառ- նություններից մուտքեր Incomes from capital transactions	13.6	20.0	31.4	81.2	263.8	151.2	Աիօի աւ իօ ի ի աօեթե ն եաի եօաեի
Պետական բյուջեից ստացված դոտացիաներ Dotations payed from state budget	342.1	534.3	592.6	518.8	672.5	1076.5	Աիօեթե, ի ի եօ-աի ի տա եչ աի նօաժոթօաի ի ի աի աբաեթօ
Օրհանք, ընդամենը Expenditures, total	723.2	910.8	1033.4	1190.3	1762.7	2708.1	Ժաթօօւ – աճաի
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	-14.9	6.3	62.5	-50.7	-271.9	-498.2	Աաօեթեթ(-), ի ծի ժեթեթ(+)

ԼՂՏ ՀԱՄԱՅՆՔՆԵՐԻ ԲՅՈՒՋԵՆԵՐ
MUNICIPAL BUDGETS OF NKR
Ի ԱՍԵԻ Ի ՄԱ ԱԲ ԱԵԱԾՍ Ի ԵԺ

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էի. աժաի իա)

	2009	
Ընդամենը եկամուտներ և տրանսֆերտներ Incomes and transfers total	2242.2	Աիօի աւ ե ժօաի նօաժոթօւ – աճաի
այդ թվում՝ of which:		եչ ի եթ:
Ընթացիկ եկամուտներ Current incomes	934.3	Օաեթօւեա աիօի աւ
որից՝ of which:		եչ ի եթ:
Հարկային եկամուտներ Tax incomes	305.0	Ի աեի աւա աիօի աւ
այդ թվում՝ of which:		ա ռի ի -եթեա:
հողի հարկ land tax	112.0	ի աեի ա իա չաի թբ
գույքահարկ property tax	190.0	ի աեի ա իա եի ռուաթօաի
այլ հարկային եկամուտներ other tax incomes	3.0	աժօեա ի աեի աւա աիօի աւ
Պետական և տեղական տուրքեր Government and local duties	88.8	Աի նօաժոթօաի ի տա ե ի ամի տա ի ի ռեթի տ
Այլ եկամուտներ Other incomes	540.5	Ի ծի-եա աիօի աւ
այդ թվում՝ of which:		ա ռի ի -եթեա:
պետական գույքի վարձակալության վճար payments from state property lease	242.1	ի եաժա չա եմ ի եւճի աաի եա աի նօաժոթօաի ի ի աի եի ռուաթօա

	2009		
	մլն դրամ mln. drams ի էլ. աձի և թ.	%-ով ընդամենի նկատմամբ In % to total Â %-ăo é eoiăo	
ներքին տոկոսավճարներ internal	-	-	âi ôoðai í èa
արտաքին տոկոսավճարներ external	-	-	âi aoi èa
Սուբսիդիաներ Subsidies	-	-	Ñóãñèèèè
Դրամաշնորհներ Transfers	423.3	17.3	Ôðai ñoàðoú
Սոցիալական նպաստներ և կենսաթոշակներ Expenditures of social pensions and allowances	268.1	10.9	Ñioèaèüi úa í imãèy è í ai ñèè
Այլ ծախսեր Other expenditures	184.0	7.5	Ï ði-ea ðãñoiãú
2. Ոչ ֆինանսական ակտիվների հետ գործառնություններ 2. Transactin with non financial assets	282.3	11.5	2. Î í aðaoèè ñ í aóèi ai ñãúli è aèoèãai è
Ոչ ֆինանսական ակտիվների գծով ծախսեր Expenditure of non-financial assets	282.3	11.5	Ðãñoiãú í í í aóèi ai ñãúli aèoèãai
Ոչ ֆինանսական ակտիվների օտարումից մուտքեր Receipts from sale of non-financial assets	-	-	Ï í ñooi eái èy í o í ðiãaèè í aóèi ai ñãúo aèoèãai

**202. ԼՂՀ ՀԱՄԱՅՆՔՆԵՐԻ ԲՅՈՒՋԵՆԵՐԻ ԾԱԽՍԵՐՆ ԸՍՏ ԾԱԽՍԵՐԻ ՏՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ
ԴԱՍԱԿԱՐԳՄԱՆ %-ով ընդամենի նկատմամբ
EXPENDITURES OF MUNICIPAL BUDGETS OF NKR BY ECONOMIC CLASSIFICATION OF
EXPENDITURES in % to total
ՃԱՆՈՒ ԱՄ Ի ԱՍԵՒ Ի ՍՕ ԱԲ ԱԷԱՕԻ Ա Ի ԷՍ Ի Ի ԿԵԻ Ի Ի Ի Է՝ԱՆԵԻ Է ԷԷԱՆՆԵՕԷԷԱՕԷԷ
ՃԱՆՈՒ ԱԻ Ա â %-ăo é eoiăo**

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Ðãñoiãú – âñãai
Աշխատավարձ և դրան հավասարեցված վճարներ Salaries and equatted to them payments	38.5	40.0	37.8	33.6	27.7	20.1	Çaðãai ðoiãý í eàòà è í ðeðãai ai í úa è í aè âüi èàoú
Ձեռնարկություններին և կազմակերպություններին տրվող սուբսիդիաներ Subsidies payed to organizations and enterprises	-	12.4	16.1	22.3	13.8	11.2	Ñóãñèèèè, âüi èa-eããai úa í ðãai èçaoèyi è í ðãai ðeyðèyi
Պետական բյուջեից հա- մայնքների բյուջեներին տրվող նպատակային հատկացումներ՝ սուբվենցիաներ Target assignments given out from the state budget to communal - subventions	-	-	-	4.8	19.3	18.7	Ôaèãai a ãñèai íãai èa âúãããai íã èç âi ñoãðñoãai í íã ãpãeãoã í áüèííí ó- ñóããai oèè.
Պարտադիր սոցիալական ապահովության վճարներ Social insurance bound payments	5.0	5.2	5.0	4.4	3.6	3.0	Ï áyçaoaèüi úa âüi èàoú í í ñ èaèüi í i ó ñòãoiãai èp

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և վարկի է թվաթիվը

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	
Գրասենյակային ծախսեր Office expenditures	1.5	1.1	1.0	0.8	0.7	0.4	Եսի օպերացիոնալ ծախսեր
Գույքի և սարքավորումների ձեռքբերում Stock purchasing outlay	0.2	0.0	1.5	0.8	0.8	0.7	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Փափուկ գույքի և հանդեր- ձանքի ձեռքբերում Purchasing of soft implement and uniform	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	Իրավունքներ և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Դեղորայք և վիրակապային նյութեր Medicines and bandaging materials	0.7	0.6	0.7	0.6	0.4	0.0	Իրավունքներ և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Գործուղումներ և ծառայո- ղական ուղևորություններ Business trips and service trips	0.5	0.4	0.4	0.3	0.2	0.2	Երևանի և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Սնվական տրանսպորտի պահպանման ծախսեր Business transport maintenance expenditures	3.7	2.9	2.6	2.2	1.7	2.3	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Քաղաքային հեռախոսների բաժանորդային վճար Municipal telephone rental fee	0.2	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	Ասի և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Հեռախոսային կապի այլ միջոցների բաժանորդային վճար Rental fee of other communication facilities	0.4	0.2	0.2	0.1	0.1	0.5	Ասի և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Միջքաղաքային խոսակցությունների վճար Long-distance calls fee	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	Իրավունքներ և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Կապի այլ ծառայություն- ների ծախսեր Expenditures on services of communication	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Վառելիքի և ջեռուցման ծախսեր Fuel and heating costs	1.3	1.0	0.9	0.7	0.6	0.4	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Էլեկտրաէներգիայի ծախսեր Electricity expenditures	0.7	0.5	0.5	0.5	0.3	0.2	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Ջրմուղ-կոյուղուց օգտվելու վարձի վճարման ծախսեր Water supply and sewage system services expenditures	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	0.0	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Այլ կոմունալ ծախսեր Other communal expenditures	24.0	21.8	21.3	11.3	15.8	17.7	Իրավունքներ և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Ծառայությունների ձեռքբերման ծախսեր Expenditures on procurement of services	0.6	0.5	0.4	0.3	0.3	0.2	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Այլ ծախսեր Other expenditures	9.0	4.7	1.5	2.8	5.7	3.2	Իրավունքներ և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Վարկերի մարում Repayment of credits	-	-	3.6	6.2	1.5	15.0	Իրավունքներ և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ
Կապիտալ նորոգման ծախսեր General overhaul expenditures	13.5	8.3	6.3	7.7	7.4	6.0	Ծախսեր և իրավունքներ եկամային և իրավունքներ

203. ԲԱՇԱԹԱՂԻ ՇՐՋԱՆԻ ԲՅՈՒՋԵԻ ԾԱԽՍԵՐՆ ԸՍՏ ԾԱԽՍԵՐԻ ԳՈՐԾԱՌՆԱԿԱՆ ԴԱՍԱԿԱՐԳՄԱՆ
EXPENDITURES OF QASHATAGH REGION BUDGET BY FUNCTIONAL CLASSIFICATION OF EXPENDITURES
ՃԱՆՈՒ ԿՍ ԿՐ ԿՐԵՆՈՒ ԵՆՈՒՆԵՆԻ ԿՐ ԾԱԵՒ Ի Կ Կ ԿՐ ԵՐՈՒՆԵՐԻ ԿՐԵՒ Ի Ե
ԵՆԱՆՆԵՕԵՆՈՒՆԵ ԾԱՆՈՒ ԿՐ Կ

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ձևի վրա)

	2003	2004	2005	2006	2007	
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	1386.0	1456.0	1751.3	2140.5	2225.5	Ծախսեր – ընդամենը
Ընդհանուր բնույթի պետական ծախսեր Public services of common nature	306.9	309.4	302.0	269.8	304.1	Կրթություն, մշակույթ, սպորտ և կրոն
Հասարակական կարգի պահպանություն, ազգային անվտանգություն և դատական գործունեություն Public order, national security and judiciary	69.8	91.2	114.0	115.1	100.0	Կրթություն և գիտություն
Կրթություն և գիտություն Education and science	351.9	398.5	587.7	647.3	755.5	Առողջապահություն
Առողջապահություն Health	87.2	89.9	97.3	112.0	140.5	Սոցիալական ապահովություն և սոցիալական ապահովություն
Սոցիալական ապահովություն և սոցիալական ապահովություն Social insurance and social security	76.3	79.5	104.0	137.6	268.4	Մշակույթ, տեղեկատվություն, սպորտ և կրոն
Մշակույթ, տեղեկատվություն, սպորտ և կրոն Culture, information, sport and religion	27.0	31.7	28.5	20.3	24.1	Բնակ-կոմունալ տնտեսություն
Բնակ-կոմունալ տնտեսություն Housing and communal facilities	39.3	69.2	105.2	15.0	30.0	Գյուղատնտեսություն, անտառտնտեսություն
Գյուղատնտեսություն, անտառտնտեսություն Agriculture and forestry	34.7	30.8	36.6	18.7	21.2	Արդյունաբերություն, շինարարություն և բնապահպանություն
Արդյունաբերություն, շինարարություն և բնապահպանություն Industry, construction and nature protection	0.6	0.9	0.9	4.3	4.4	Հիմնական խմբերի չդասվող ծախսեր
Հիմնական խմբերի չդասվող ծախսեր Out-off-classification expenditures	392.3	355.0	375.0	800.3	577.3	

204. ԲԱՇԱԹԱՂԻ ՇՐՋԱՆԻ ԲՅՈՒՋԵԻ ԾԱԽՍԵՐՆ ԸՍՏ ԾԱԽՍԵՐԻ ՏՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ ԴԱՍԱԿԱՐԳՄԱՆ
EXPENDITURES OF QASHATAGH REGION BUDGET BY ECONOMIC CLASSIFICATION OF EXPENDITURES
ՃԱՆՈՒ ԿՍ ԿՐ ԿՐԵՆՈՒ ԵՆՈՒՆԵՆԻ ԿՐ ԾԱԵՒ Ի Կ Կ ԿՐ ԵՐՈՒՆԵՐԻ ԿՐԵՒ Ի Ե
ԵՆԱՆՆԵՕԵՆՈՒՆԵ ԾԱՆՈՒ ԿՐ Կ

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ձևի վրա)

	2003	2004	2005	2006	2007	
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	1386.0	1456.0	1751.3	2140.5	2225.5	Ծախսեր – ընդամենը
Աշխատավարձ և դրամ հավասարեցված վճարներ Salaries and equated to them payments	546.7	610.5	709.0	682.6	787.9	

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕճԻԱԻՄՆ Ե ԵԾԱԵԾ

	2003	2004	2005	2006	2007	
Էլեկտրաէներգիայի ծախսեր Electricity expenditures	16.2	13.0	11.9	18.9	16.9	Ծախսեր ինչպես նաև
Ջրամուղ-կոյուղուց օգտվելու վարձի վճարման ծախսեր Water supply and sewage system services expenditures	0.8	0.1	0.1	0.4	0.4	Ծախսեր ինչպես նաև հարկերի վճարումներ և այլ հարկերի վճարումներ
Ապահովագրության ծախսեր Insurance expenses	4.2	3.9	4.9	-	-	Նոստրոնտներ և ծախսեր
Այլ կոմունալ ծախսեր Other communal expenditures	-	-	-	17.0	13.7	Ի մեջ էն ինչպես նաև ծախսեր
Ներկայացուցչական ծախսեր Representation expenditures	-	-	-	-	0.2	Ի մեջ էն ինչպես նաև ծախսեր
Այլ ծախսեր Other expenditures	205.4	222.9	257.4	232.5	381.9	Ի մեջ էն ինչպես նաև ծախսեր
Կապիտալ շինարարության ծախսեր Major construction expenditures	163.2	160.0	160.0	263.2	232.6	Ծախսեր ինչպես նաև նոստրոնտներ
Կապիտալ նորոգման ծախսեր General overhaul expenditures	236.8	195.0	215.0	447.0	250.3	Ծախսեր ինչպես նաև ծախսեր

205. ԼՂՏ ՊԱՐՏԱԴԻՐ ՍՈՑԻԱԼԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎՈՒԹՅԱՆ ԲՅՈՒՋԵՆ
BUDGET OF OBLIGATORY SOCIAL INSURANCE NKR
ԱՔ ԱՅԵԾ Ի ԱՅՇԱԾՈՒՄԻ Ի ԱԻ ՆԻ ՕԵԱԵՄԻ Ի ԱԻ ՆՈՑԱՈՒ ԱԱԻ ԵՅ Ի ԵԾ

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ձևի ինչպես նաև)

	2003	2004	2005	2006	2007	
Ընդամենը եկամուտներ և պաշտոնական տրանսֆերտներ Incomes and official transfers total	3425.2	4214.7	4544.6	5048.8	5699.1	Անհատական եկամուտներ և ինչպես նաև նոստրոնտներ
այդ թվում of which:						ի մեջ էն ինչպես նաև:
Ֆինանսական միջոցների տարեսկզբի ազատ մնացորդը The free rest of financial assets at the beginning of one year	-	47.2	247.2	38.8	-	Նախնական ինչպես նաև նոստրոնտներ ինչպես նաև նոստրոնտներ
Պարտադիր սոցիալական ապահովագրության վճարներ Social insurance bound outlay	1321.5	1810.6	2279.2	2687.3	3256.1	Ի մեջ էն ինչպես նաև նոստրոնտներ
Մուտքեր ուղեգրերի իրացումից Incomes from voucher's realization	1.6	1.6	1.6	-	-	Ի մեջ էն ինչպես նաև նոստրոնտներ
ԼՂՏ պնտական բյուջեից հատկացումներ Funds allocated from the state budget of NKR	2102.0	2355.4	1798.3	2322.7	2368.0	Նոստրոնտներ, այնպես նաև նոստրոնտներ ինչպես նաև նոստրոնտներ
Այլ եկամուտներ Other incomes	-	-	218.4	-	75.0	Նոստրոնտներ
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	3407.6	3967.6	4505.8	5030.7	5608.2	Ծախսեր – անհատական
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	17.6	247.2	38.8	18.1	90.9	Նոստրոնտներ(-), նոստրոնտներ(+)

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕճԻԱԻՄՆ Ե ԵԾԱՅԵԾ

	2003	2004	2005	2006	2007	
Ֆինանսական աջակցություն գործազուրկներին՝ ձեռնարկատիրական գործունեությանը զբաղվելու և աշխատատեղեր ստեղծելու համար Financial assistance to unemployed persons, for realization of enterprise activity and creation of labour places	-	-	-	1.4	-	ՕճԻԱԻՄԱԻԵ ՄԱՅԵՄՈՅԵԱ ԱՇԾԱՎՈՒՆԻ, ԵՅ ԻՆՕՒՄՈՅԵԱԻ ԵՅ ԻԾԱԻԹԵԻ ԵՆ ԼՈՅԵՄԵԻԵ ԱՅՎՈՅՄԻՆՈՅ Ե ՄՇԱԻ ԵՅ ԾԱԻ ԵԾ Ի ԱՆԾ
Ապահովագրության ստաժում հաշվառված այլ բնույթի գործունեության ժամանակահատվածների ֆինանսավորում Financing of other kinds of activity considered in the social experience	-	-	59.5	70.3	92.5	ՕճԻԱԻՆԵԾԻԱԻ ԵԱ ԶԾՅԵԾ ՅԵՎԱ ԿՅՎՈՅՄԻՆՈՅ Օ-ԾԱԻՆՈՅ Ա ՄՈՅԵՄԻՆԻ ՄՈՅԵԱ
Ապահովագրական ստաժ չունեցող կամ մինչև մեկ տարվա ապահովագրական ստաժ ունեցող գործազուրկ անձանց մասնագիտական ուսուցման կազմակերպում Organization of specialized education of unemployed persons, not having the social experience or having the social experience less than 1 year	-	-	-	2.4	4.4	Ի ԾԱԻ ԵՇՎՈՅ Մ ԶՅԵԵՇԵԾԻԱԻԻԱԻ ԻՅՎ-ԱԻ ԵՅ ԱՇԾԱՎՈՒՆՈՅ ԻԱ ԵՆ ԻՄՈՅՈՅ ՄՈՅԵՄԻՆԻ ՄՈՅԵԱ ԵԵ ԵԱ ԵՆ ԻՄՈՅՈՅ ՄՈՅԵՄԻՆԻ ԵՆ ՄՈՅԵ ԱԻ 1 Ա
Պատվովճարներ ՀՄՊ վետերաններին Premiums to GPW veterans	30.9	39.0	36.6	69.8	60.4	Ի ԾԱԻ ԵԵ ԱՅՎՈՅՈՅ ԻԱ ԱԻ Ա
Վճարման ծառայությունների վարձավճար Service payments	26.9	30.7	30.4	33.2	36.1	Ի Ի ԵՅՎՈՅ ՕՄԵՅՈՅ
Աշխատանքի տեղավորման գործում դժվարություններ կրող և աշխատաշուկայում հավասար մրցակցության անընդունակ աշխատանք փնտրող չզբաղված անձանց աշխատանքի ընդունելի աշխատավարձի մասնակի փոխհատուցում գործատուին Managers partly repay salaries to persons, who can not take part in competitions with equal conditions and undergo definite difficulties when take jobs	-	-	-	-	0.2	×ԱՆԾ-ԻԻԱ ԱԻՇԻ ԱՆԱԻ ԵԱ ՇՎԻ ԵՅՎՈՅ ԾԱՎՈՒՆԱՅՎՈՅԻ Ե ԵԵՅՈՅ ԵՄ ՆՈՅԱՐՄԵԱ ԻԻ ԾԱՅԵԱԻ ԻՆԱ ՇՎՈՅՈՅ ԻԱ ԵՅ ԻԱ ԾՄԻԵԱ ՕԾՅՈՅ ԻԾԵ ԻՄՈՅԻԵԱԻ ԵԵ ԻԱ ԾԱՎՈՅ Ե ԻԱ ՄԻՄԱԻՆԱ Ե ԵԻԵՅՎՈՅ ԵԵ Ա ԾԱԻ ՆՈՅ ՕՄԵԻՎԻՅՈՅ
ԼՂՀ սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամի համակարգի պահպանում և զարգացում Maintenance and development of system of the state social insurance fund of NKR	56.3	85.1	65.7	75.9	91.2	ՄԻԱԾՅԵԱԻԵԱ Ե ԾՇՅԵԾԵԱ ՄԵՄՈՅ ԵՆ ԱՆՈՅՎՈՅԱԻ- ԻԻԱՆ ՕԻԻԱԱ ՄՈՅԵՄԻՆԻ ՄՈՅՎՈՒՆԱԻ ԵՅ Ի ԵԾ
«Ժողովրդական» պատվավոր կոչման արժանացած անձանց ամենամսյա պատվովճար Monthly premium to the persons, awarded ranks "National"	-	-	-	2.1	1.9	ԱԵԱԻ ԱՄԿ-ԻՆԱ ԻԾԱԻ ԵԵ ԵԵՅՈՅ ԵՎՄՈՅԱԻ ԻՆԱ ՇԱԻ ԵՅ "Ի ԱԾԻԱԻ Ե"

	2003	2004	2005	2006	2007	
Այլ ծախսեր Other expenditures	-	-	6.4	150.1	-	Ածուցանելու ծախսեր

207. ԼՂՀ ՍՈՑԻԱԼԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎՈՒԹՅԱՆ ՊԵՏԱԿԱՆ ՀԻՄՆԱԴՐԱՍԻ ԲՈՇԱԹՄԱՆ ԵՐԶԱՆԻ ՍՍՏԿ-Ի ԲՅՈՒՋԵՏ
TCSI OF QASHTAGH REGION STATE FUND OF THE SOCIAL INSURANCE OF NKR BUDGET
ԱՐՔԱՅՈՒՆ ԾՈՌՆՆ ԵՂՁԱԾԱՆՆԵՒԻ ԱՐՔԱՅԻ ԵՂՁԱՆԻ ԱՐՔԱՅԻ ՆՈՒՅՆԱԿԱՆ ԲՈՇԱԹՄԱՆ ԵՐԶԱՆԻ ՍՍՏԿ-Ի ԲՅՈՒՋԵՏ

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ածուցանելու)

	2003	2004	2005	2006	2007	
Ընդամենը եկամուտներ Incomes total	97.9	126.3	164.4	155.6	223.6	ԱՐՔԱՅԻ – ԲՅՈՒՋԵՏ
այդ թվում՝ of which:						ա ռի քառասուն:
Ֆինանսական միջոցների տարեկան ազատ մնացորդ Free balance of financial means at the beginning of the year	0.1	24.2	0.1	11.8	-	Նախնական միջոցներ Օճի և ֆինանսական քառասուն և երեք հազար և ավելի դրամ
Պարտադիր սոցիալական ապահովագրության վճարներ Social security bound outlay	97.9	102.1	158.3	143.8	223.6	Ի պարտադիր սոցիալական ապահովագրության վճարներ Ի պարտադիր սոցիալական ապահովագրության վճարներ
Մուտքեր ուղեգրերի իրացումից Incomes from voucher's realization	-	-	0.0	-	-	Ի սոցիալական ապահովագրության վճարների իրացումից
Այլ եկամուտներ Other incomes	-	-	6.0	-	-	Ածուցանելու եկամուտներ
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	73.7	126.2	152.7	110.7	207.5	Ծախսեր – ԲՅՈՒՋԵՏ
Հավելուրդ(+), պակասուրդ(-) Deficit (-), surplus(+)	24.2	0.1	11.8	44.9	16.1	Ածուցանելու (-), ի ծախսեր (+)

208. ԼՂՀ ՍՈՑԻԱԼԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՎՈՒԹՅԱՆ ՊԵՏԱԿԱՆ ՀԻՄՆԱԴՐԱՍԻ ԲՈՇԱԹՄԱՆ ԵՐԶԱՆԻ ՍՍՏԿ-Ի ԲՅՈՒՋԵՏԻ ԾԱՄՍԵՐՈՐ
EXPENDITURES BUDGET OF TCSI OF QASHATAGH REGION STATE FUND OF THE SOCIAL INSURANCE OF NKR
ԾԱՄՍԵՐՈՐ ԱՐՔԱՅԻ ՆՈՒՅՆԱԿԱՆ ԲՈՇԱԹՄԱՆ ԵՐԶԱՆԻ ՍՍՏԿ-Ի ԲՅՈՒՋԵՏ

(մլն դրամ)
(mln. drams)

(ի էլ. ածուցանելու)

	2003	2004	2005	2006	2007	
Ծախսեր, ընդամենը Expenditures, total	73.7	126.2	152.7	110.7	207.5	Ծախսեր – ԲՅՈՒՋԵՏ
այդ թվում՝ of which:						ա ռի քառասուն:
Կենսաթոշակային ապահովագրություն An annuity insurance	50.0	47.9	61.1	67.7	74.9	Ի կենսաթոշակային ապահովագրություն
Զբաղվածության պետական ծրագրեր Employment state programmes	-	-	-	3.8	5.9	Արժեքավորության պետական ծրագրեր
Փոխհատուցումներ առանձին արտոնյալ խմբերի կենսաթոշակատուներին Compensations to individual privileged pensioners	4.3	4.4	4.8	8.8	10.6	Արժեքավորության պետական ծրագրեր

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճիւնը և ճշմարտությունը

	2003	2004	2005	2006	2007	
Պետական սոցիալական ապահովագրության առանձին ծրագրեր Separate state programmes of social insurance	12.0	17.8	6.1	3.1	14.3	Ի ռեզուլտիս առանձին ծրագրերի իրականացումը
Պատվովճարներ ՀՄՊ վետերաններին Premiums to GPW veterans	0.2	0.3	0.2	0.4	0.4	Ի ծախսում է առանձին ԱԻ Ա
Փոստային և բանկային ծառայությունների վարձավճարներ Post payments and payment for bank services	0.9	0.8	0.8	0.9	0.7	Ի ծախսում է առանձին ծախսերի իրականացումը
Քաղաքացի շրջանի բնակիչներին բուժապասարկման համար միանվագ դրամական օգնություն Lumpsum money aid to Qashatagh region population on medical service	-	3.8	-	-	-	Առանձին ծախսերի իրականացումը
Երեխայի ծննդյան միանվագ նպաստ Lump-sum allowance on child birth	-	-	5.5	4.4	5.3	Առանձին ծախսերի իրականացումը
Հղիության և ծննդաբերության նպաստ Allowance on pregnancy and birth	-	-	4.9	5.1	-	Ի ծախսում է առանձին ծախսերի իրականացումը
Սոցիալական կենսաթոշակներ Social pensions	-	10.9	9.9	9.5	9.0	Ներդրում է առանձին ծախսերի իրականացումը
Քաղաքացի շրջանի սոցիալական ապահովագրության պետական հիմնադրամի համակարգի պահպանում և զարգացում Maintenance and development of Qashatagh region of state fund system of the social insurance	6.5	12.6	6.3	6.9	11.4	Ներդրում է առանձին ծախսերի իրականացումը
Այլ ծախսեր Other expenditures	-	27.8	53.0	-	75.0	Առանձին ծախսերի իրականացումը

**ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԳՈՐԾՈՒՆԵՈՒԹՅԱՆ ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱՐՅՈՒՆՔՆԵՐԸ, ՄԻՋՈՑՆԵՐԸ ԵՎ ՎՃԱՐՈՒՆԱԿՈՒԹՅՈՒՆԸ
FINANCIAL RESULTS, FUNDS AND SOLVENCY OF ORGANIZATIONS
ՕՃԻ ԱՐՆԻ ԱՄՈՒ ԾԱՇՅՈՒՆՈՒՄ, ՆՃԱՆՈՒՄ ԵՎ Ի ԵՆՈՒՄ Ի ՆՈՒ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ**

**209. ԸՆՏՐԱՆՔԱՅԻՆ ԿԱԳՈՎ ԸՆՏՐՎԱԾ ԱՌԵՎՏՐԱՅԻՆ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԹԻՎԸ ԸՍՏ ՏՆՏԵՍՈՒԹՅԱՆ ԱՌԱՆՁԻՆ ՃՅՈՒՂԵՐԻ
NUMBER OF COMMERCIAL ORGANIZATIONS SELECTED BY SELECTION METHOD, BY SEPARATE BRANCHES OF THE ECONOMY
× ԵՆՈՒՄ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՈՒՄ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ, Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ
Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ**

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	
Կազմակերպությունների թիվը, ընդամենը Number of organizations total	305	267	353	371	429	460	458	× ԵՆՈՒՄ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ Ի ԾԱՇՅՈՒՆՆԵՐԻ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕձԻԱԻՄՆ Ե ԵԾԱՅԵԾ

	2005	2006	2007	2008	2009	
ընդամենի նկատմամբ, % in percents to total	31.4	31.7	39.6	51.1	53.2	Ե ԵԾԻՅԻ, %
այդ թվում՝ of which:						Ի ԾԻՆԾԻ-ՎԱԻՎՄԱ
ժամկետանց stale	-	-	7.5	89.3	8.9	Ի ԾԻՆԾԻ-ՎԱԻՎՄԱ

214. ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԿՐԵԻՏՈՐԱԿԱՆ ԵՎ ԴԵԲԻՏՈՐԱԿԱՆ ՊԱՐՏՔԵՐՆ
ԸՍՏ ՏՆՏԵՍՈՒԹՅԱՆ ԱՌԱՆՁԻՆ ՈԼՈՐՏՆԵՐԻ
CREDIT AND DEBIT DEBTS OF ORGANIZATIONS BY SEPARATE BRANCHES OF
ECONOMY
ԵԾԱՅԵԾԻ ԾՆԵԱՅ Ե ԱՅԱԵԾԻ ԾՆԵԱՅ ՇԱՐԻ ԷՔՅԱԻ Ի Ի ՆԾԵ Ի ԾԱՐԻ ԷՇԱՕԵԵ Ի Ի Ի ԿԱՅԵՍԻ ՍԻ
Ի ԾԱՆԵՍԻ ԿԵԻ Ի Ի ԵԵԵ

(մլն դրամ)
(mln.drams)

(ի ԵԻ. ԵԾԱԻ ԻԱ)

	Ընդամենը Total Անաճ	որից- of which – ԷՇ Ի ԵԾ					Կապ Communication Նայչու
		Արդյունաբե- րություն Industry Ի ԾԻՆ ՍՕԵԱԻ- Ի ՆԾԻ	Ծինարարու- թյուն Construction ՆժժԵՕԱԵՍԻ- ՆժԱԻ	Առևտուր Trade ՕԻԾԱԻ ԵՅԻ	Տրանսպորտ Transport ՕԾԱԻ ՄԻ ԾԾ		
2005							
Կրեդիտորական պարտքեր credit indebtedness	14224.7	8357.3	3593.9	1934.6	77.2	261.7	ԵԾԱՅԵԾԻ ԾՆԵԱՅ ՇԱՐԻ ԷՔՅԱԻ Ի Ի ՆԾԻ
այդ թվում՝ of which:							Ի ԾԻՆ ՍՕԵԱԻ- Ի ՆԾԻ
ժամկետանց stale	-	-	-	-	-	-	Ի ԾԻՆ ՍՕԵԱԻ Ի Ի ՆԾԻ
ընթացիկ պարտքեր credit indebtedness	9377.3	4739.9	3145.9	1067.2	43.2	381.1	ԱՅԱԵԾԻ ԾՆԵԱՅ ՇԱՐԻ ԷՔՅԱԻ Ի Ի ՆԾԻ
այդ թվում՝ of which:							Ի ԾԻՆ ՍՕԵԱԻ- Ի ՆԾԻ
ժամկետանց stale	-	-	-	-	-	-	Ի ԾԻՆ ՍՕԵԱԻ Ի Ի ՆԾԻ
Կրեդիտորական պարտքերի զերազան- ցումը ընթացիկ պարտքերից Excess of accounts payable over accounts receivable	4847.4	3617.4	448	867.4	34	-119.4	Ի ԾԱՅԱՅԱԻ ԵՍ ԵԾԱՅԵԾԻ ԾՆԵԱԻ Ե ՇԱՐԻ ԷՔՅԱԻ Ի Ի ՆԾԻ Ի ԱՅ ԱՅԱԵԾԻ ԾՆԵԱԻ Ե
Ժամկետանց կրեդիտորական պարտքերի զերազանցումը ժամկետանց ընթացիկ պարտքերի նկատմամբ Excess of stale accounts payable over stale accounts receivables	-	-	-	-	-	-	Ի ԾԱՅԱՅԱԻ ԵՍ Ի ԾԻՆ ՍՕԵԱԻ Ի Ե ԵԾԱՅԵԾԻ ԾՆԵԱԻ Ե ՇԱՐԻ ԷՔՅԱԻ Ի Ի ՆԾԻ Ի ԱՅ ԱՅԱԵԾԻ ԾՆԵԱԻ Ե ՇԱՐԻ ԷՔՅԱԻ- Ի Ի ՆԾԻ

Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-Օճի և վարկի է թվեր

	Ընդամենը Total Անգլի	որից- of which – էջ 1 էծ					
		Արդյունաբերություն Industry Ի ծնի նշանակություն	Շինարարություն Construction Նոստրուկտուր	Առևտուր Trade Օճի և վարկի է	Տրանսպորտ Transport Օճի և վարկի է	Կապ Communication Նայչի	
2006							
Կրեդիտորական պարտքեր credit indebtedness	16327.5	6593.2	7306.5	1981.2	178.0	268.6	էժաճեճի ծնեայ շաճի էթեճի և ի նոս
այդ թվում՝ of which:							ա Օճի + էնեճ
Ժամկետանց stale	-	-	-	-	-	-	ի ծնի նոս + ճի և լ
դեբիտորական պարտքեր credit indebtedness	9716.5	4933.1	3294.1	1044.6	17.2	427.5	աճաճեճի ծնեայ շաճի էթեճի և ի նոս
այդ թվում՝ of which:							ա Օճի + էնեճ
Ժամկետանց stale	-	-	-	-	-	-	ի ծնի նոս + ճի և լ
Կրեդիտորական պարտքերի գերազանցումը դեբիտորականից Excess of accounts payable over accounts receivable	6611	1660.1	4012.4	936.6	160.8	-158.9	Ի ծաճու թեճի է թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս ի թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս ի թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս
Ժամկետանց կրեդիտորական պարտքերի գերազանցումը ժամկետանց դեբիտորական պարտքերի նկատմամբ Excess of stale accounts payable over stale accounts receivables	-	-	-	-	-	-	Ի ծաճու թեճի է թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս ի թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս ի թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս
2007							
Կրեդիտորական պարտքեր credit indebtedness	17119.2	6183.4	6 215.1	3 989.1	227.0	504.6	էժաճեճի ծնեայ շաճի էթեճի և ի նոս
այդ թվում՝ of which:							ա Օճի + էնեճ
Ժամկետանց stale	69.6	68.6	1.0	-	-	-	ի ծնի նոս + ճի և լ
դեբիտորական պարտքեր credit indebtedness	13553.5	4382.9	5511.7	3048.5	29.6	580.8	աճաճեճի ծնեայ շաճի էթեճի և ի նոս
այդ թվում՝ of which:							ա Օճի + էնեճ
Ժամկետանց stale	174.8	123.6	26.7	-	-	24.5	ի ծնի նոս + ճի և լ
Կրեդիտորական պարտքերի գերազանցումը դեբիտորականից Excess of accounts payable over accounts receivable	3565.7	1800.5	703.5	940.5	197.4	-76.2	Ի ծաճու թեճի է թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս ի թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս ի թաճաճեճի ծնեճի է շաճի էթեճի և ի նոս

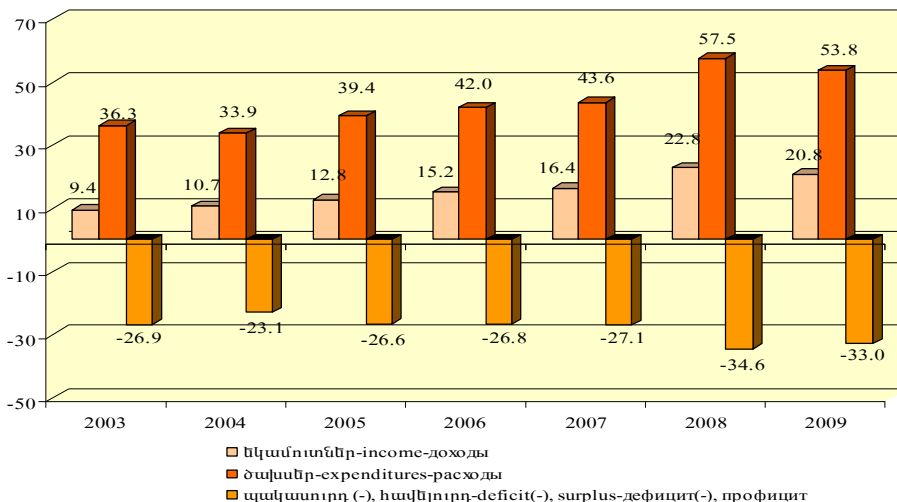
Ֆինանսներ և վարկ-Finances and credit-ՕձԻԱԻՄՆ Ե ԵԺԱՅԵԾ

	Ընդամենը Total Անաաի	որից- of which – ԵՃ Ի ԵԾ				Կապ Communication Նայչու	
		Արդյունաբերություն Industry Ի ծի ն սթեաի- ի նոս	Շինարարություն Construction Նոժիեթաեւ- նոսի	Առևտուր Trade Օի ծաի աեյ	Տրանսպորտ Transport Օձաի մի ի ծո		
Ժամկետանց կրեդիտորական պարտքերի գերազանցումը ժամկետանց դեբիտորական պարտքերի նկատմամբ Excess of stale accounts payable over stale accounts receivables	-105.2	-55.0	-25.7	-	-	-24.5	Ի ծաա սթաի եա ի ծի նոսի -աի ի ի Ե Եժաաեծի ծի եի Ե չաաի Եթաի ի ի նոս ի աա ի ծի նոսի - -աի ի ի Ե աաաե- ծի ծի եի Ե չաաի Եթաի - ի ի նոսի ը
2008							
կրեդիտորական պարտքեր credit indebtedness այդ թվում՝ of which:	22 194.2	8156.4	8 037.4	5 063.2	282.9	654.3	Եժաաեծի ծի եա չաաի Եթաի ի ի նոս ա ու ի -Ե նեա
ժամկետանց stale	197.6	165.9	30.6	1.1	-	-	ի ծի նոսի -աի ի ի սա
դեբիտորական պարտքեր credit indebtedness այդ թվում՝ of which:	15 259.0	5190.8	6322.7	2921.9	89.9	733.7	աաաեծի ծի եա չաաի Եթաի ի ի նոս ա ու ի -Ե նեա
ժամկետանց stale	238.1	181.4	2.7	8.1	-	45.9	ի ծի նոսի -աի ի ի սա
կրեդիտորական պարտքերի գերազանցումը դեբիտորականից Excess of accounts payable over accounts receivable	6 935.2	2965.6	1714.7	2141.3	193.0	-79.4	Ի ծաա սթաի եա Եժաաեծի ծի եի Ե չաաի Եթաի ի ի նոս ի աա աաաեծի ծի եի Ե
ժամկետանց կրեդիտորական պարտքերի գերազանցումը ժամկետանց դեբիտորական պարտքերի նկատմամբ Excess of stale accounts payable over stale accounts receivables	-40.5	-15.5	27.9	-7.0	-	-45.9	Ի ծաա սթաի եա ի ծի նոսի -աի ի ի Ե Եժաաեծի ծի եի Ե չաաի Եթաի ի ի նոս ի աա ի ծի նոսի -աի ի ի Ե աաաեծի ծի եի Ե չաաի Եթաի - ի ի նոսի ը
2009							
կրեդիտորական պարտքեր credit indebtedness այդ թվում՝ of which:	24684.9	8870.3	10100.1	4501.3	315.9	897.3	Եժաաեծի ծի եա չաաի Եթաի ի ի նոս ա ու ի -Ե նեա
ժամկետանց stale	148.2	148.2	-	-	-	-	ի ծի նոսի -աի ի ի սա
դեբիտորական պարտքեր credit indebtedness	20539.9	6219.4	9424.8	4093.6	101.8	700.3	աաաեծի ծի եա չաաի Եթաի ի ի նոս

	2003	2004	2005	2006 [#]	2007	2008	2009	
տարադրամով in currency	393.3	1425.5	3971.7	550.1	535.2	1156.5	1937.0	â àâèþòà
երկարաժամկետ long-term	3573.6	4655.4	5058.6	4448.5	5371.2	11301.0	22907.2	âí èãññîí-í úà
որից՝ of which:								èç í èõ:
հայկական դրամով in Armenian drams	475.9	1771.9	3397.6	4104.6	3872.2	7511.2	12319.3	â àðì ýíñèèõ âðàì àõ
տարադրամով in currency	3097.7	2883.5	1661.0	343.9	1499.0	3789.8	10587.9	â àâèþòà
Երկարաձգված վարկեր Deferred credits	31.3	428.1	248.1	-	34.0	0.3	-	Í ðí àëáí í úà èðààèèõ
Ժամկետանց վարկեր Overdue credits	43.0	24.3	82.8	61.8	205.5	478.3	254.4	Í ðí ñòí-áí í úà èðààèèõ

ԼՂՏ ՊԵՏԱԿԱՆ ԲՅՈՒՋԵԻ ԵԿԱՍՈՒՏՆԵՐԻ, ԾԱՆՍԵՐԻ ԵՎ ՊԱԿԱՍՈՒՐԻ (ՀԱՎԵԼՈՒՐԻ) ՏԵՍԱԿԱՐԱՐ ԿԵՒՈՐ ՀՆԱ-Ի ԿԿԱՏԱՍԱՐ
SHARE OF INCOMES, EXPENDITURES AND DEFICIT (SURPLUS) OF STATE BUDGET IN GDP
ՕՂԱԷՄԻ ՄԷ ԱՆՈՒ ԱՐՈՒ ԱՐՈՒ, ԺԱՆՈՒ ԱՐՈՒ ԵՎ ԱՂՕԵՕԵՕԱ (Ի ԺՈՒՕԵՕԵՕԱ)
ԱՐՈՒ ՆՕՂԱԺՆՕՂԱՐԻ Ի Ի ԱՐՈՒ ԱՐՈՒ ԱՐՈՒ ԵՎ ԱՂՕԵՕԵՕԱ

տոկոսներով - in percents - â í ðí òáí òàõ



ԼՂՏ ԱՌԵՎՏՐԱՅԻՆ ԲԱՆԿԵՐԻ ՎԱՐԿԵՐԻ ԵՎ ՖԻԶԻԿԱԿԱՆ ԱՆՁԱՆՑ ԱՎԱՆԴՆԵՐԻ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ տոկոսներով նախորդ տարվա նկատմամբ
CHANGES OF CREDITS AND PHYSICAL PERSON'S DEPOSITS IN COMMERCIAL BANKS
OF NKR in percent to previous year
ԷՇԻ ԱՐՈՒ ԱՐՈՒ ԵՎ ԱՂՕԵՕԵՕԱ ԵՎ ՕՇՇԵՔԱՆՆԵՕ ԵՎ ԵՎԱՂՕԵՕԻ ԱՂՕ ԵՎ ԵՎԱՂՕԵՕԱ
ԱՐՈՒ ԵՎ ԵՎ ԵՎ â í ðí òáí òàõ è í ðáàúàõúàì ó ãñõ

